



#FERMOBPEOPLE

fermob 

#FERMOB PEOPLE LA VRAIE VIE, Y'A QUE ÇA DE VRAI

À CEUX QUI NOUS LISENT DÉJÀ, À CEUX QUI L'ONT ATTENDUE EN CROISANT LES DOIGTS, À CEUX QU'ON NE CONNAÎT ENCORE PAS: LA VOILÀ, LA NOUVELLE ÉDITION #FERMOBPEOPLE. PAS DE FAKE. JUSTE DE L'AUTHENTIQUE, DE L'ATYPIQUE, DE L'ÉPIQUE, DE L'UNIQUE ET BIEN SÛR TOUTE NOTRE CLIQUE! DES VRAIS GENS QUI NOUS ONT ACCUEILLIS CHEZ EUX POUR DE VRAI, DANS LEUR VRAIE VIE, DANS LEUR JARDIN, SUR LEUR TERRASSE, DANS LEUR VILLE OU AU COIN DE LEUR RUE. JUSTE DES LOVERS DU « IN REAL LIFE », AVEC QUI ON A PARTAGÉ L'OUTDOOR, NOS VALEURS ET TOUT CE QUI FAIT LA JOIE DE VIVRE DEHORS, PARTOUT, TOUT LE TEMPS. BIENVENUE DANS LA GRANDE COMMUNAUTÉ DES #FERMOBPEOPLE ET QUI SAIT, UN JOUR PEUT-ÊTRE, VOUS AUSSI, VOUS AUREZ ENVIE DE LA REPRÉSENTER POUR DE VRAI.

#FERMOBPEOPLE REAL LIFE. IT'S THE REAL DEAL.

TO THE PAST READERS, THE PATIENT WAITERS AND THE UNINITIATED: NEW ISSUE OF #FERMOBPEOPLE HAS FINALLY ARRIVED! THERE'S NOTHING FAKE HERE. JUST OUR OWN SPECIAL COMMUNITY, IN ALL ITS AUTHENTIC, QUIRKY, EPIC, UNIQUE GLORY! REAL PEOPLE. PEOPLE WHO'VE WELCOMED US INTO THEIR HOMES, THEIR LIVES, THEIR GARDENS AND TERRACES, THEIR STREETS AND TOWNS. PEOPLE WHO LOVE NOTHING MORE THAN REAL LIFE. WHO SHARE OUR VALUES AND OUR PASSION FOR OUTDOOR LIVING — NO MATTER WHERE, NO MATTER WHEN. WELCOME TO #FERMOBPEOPLE! AND WHO KNOWS? PERHAPS ONE DAY YOU TOO WOULD WANT TO REPRESENT OUR COMMUNITY FOR REAL LIFE...

#FERMOBPEOPLE DAS WAHRE LEBEN IST ALLES, WAS ZÄHLT.

FÜR ALLE, DIE UNS BEREITS FOLGEN, DIE VOLLER ERWARTUNG DIE DAUMEN GEDRÜCKT HABEN, ALL JENE, DIE WIR NOCH NICHT KENNEN: HIER KOMMT SIE, DIE NEUE AUSGABE VON #FERMOBPEOPLE. KEINE FAKE-NEWS. NUR AUTHENTIZITÄT, ETWAS AUSGEFALLENES, EPISCHES, EINZIGARTIGES UND NATÜRLICH UNSERE GESAMTE CLIQUE! ECHE MENSCHEN, DIE UNS FÜR EIN WAHRES ERLEBNIS, DIE ERFAHRUNG IHRES ECHTEN ALLTAGS ZU SICH IN IHRE GÄRTEN, AUF IHRE TERRASSEN, IN IHRE STADT ODER AN IHRE STRABENECKE EINGELADEN HABEN. EINFACH MENSCHEN, DIE DAS WAHRE LEBEN LIEBEN, MIT DENEN WIR IM OUTDOORBEREICH UNSERE WERTE UND ALL DAS TEILEN, WAS DIE LEBENSFREUDE IM FREIEN, ÜBERALL UND JEDERZEIT AUSMACHT. WILLKOMMEN IN DER GROßEN COMMUNITY DER #FERMOBPEOPLE — WER WEIß, MÖGLICHERWEISE MÖCHTEN AUCH SIE DIESE EINMAL IN ECHT REPRÄSENTIEREN.

LA CURIOSITÉ EST UN JOLT DÉFAUT !

Des informations techniques, aux conseils produits et couleurs en passant par des inspirations déco, plongez dès maintenant dans l'univers de nos #FERMOBPEOPLE !

Curiosity is a wonderful thing!

As you browse the pages of this album, scan the QR codes to view exclusive content! From technical information to product advice and colours, including interior design inspiration, explore the world of our #fermobpeople now!

- 1 When you see this QR code, Take a photo of it with your smartphone.
- 2 See all our exclusive content Collections | advice and interior design inspiration | interviews
- 3 Try it for yourself now and enter our competition!

Neugier ist eine tolle Schwäche!

Flashen Sie die QR-Codes auf den verschiedenen Seiten dieses Albums und entdecken Sie unsere exklusiven Contents! Technische Informationen, Produktempfehlungen und Farben sowie Dekoinspirationen — tauchen Sie jetzt in das Universum unserer #fermobpeople ein!

- 1 Wenn Sie einen dieser QR-Codes sehen, fotografieren Sie ihn mit Ihrem Smartphone.
- 2 Geben Sie auf Ihrem Mobiltelefon Fermob.Media im Browser ein Kollektionen | Empfehlungen und Dekoinspirationen | Interview
- 3 Testen Sie es jetzt und nehmen Sie an unserem Gewinnspiel teil!

1

Quand vous rencontrez ce QR code, prenez-le en photo depuis votre smartphone.



2

Découvrez l'ensemble

DES CONTENUS EXCLUSIFS

COLLECTIONS | CONSEILS ET INSPIRATIONS DÉCO | INTERVIEW

3

TESTEZ DÈS MAINTENANT ET PARTICIPEZ À NOTRE JEU CONOURS !



COMME UN AIR LIBRE*



* A breath of fresh air! / Ein Hauch von Freiheit!



ALLONS ENFANTS DE LA PATRIE 🎵
ROMPEZ ! APRÈS UNE CARRIÈRE
DANS L'ARMÉE, PASCALE, COLONELLE
MEDECIN DES ARMÉES ET J-C,
CAPITAINE PILOTE D'HÉLIPTÈRE
DE COMBAT, ONT RANGÉ LES ARMES
ET LES TROUSSES DE SECOURS
POUR RETROUVER COMME UN GRAND
AIR DE CALME ET DE VOLUPTÉ
BIEN MÉRITÉ !
FROM HOMELAND TO HOME
COMFORTS!

AFTER A CAREER IN THE ARMY,
PASCALE, A COLONEL AND MILITARY
DOCTOR, AND J-C, A CAPTAIN AND
HELICOPTER PILOT, PUT AWAY
THEIR WEAPONS AND FIRST AID
KITS TO ENJOY A WELL-DESERVED
BREATH OF FRESH AIR IN LUXURIOUS
SURROUNDINGS!

RÜHREN! ZEIT FÜR ERHOLUNG!
NACH EINER KARRIERE IN
DER ARMEE HABEN FRAU
OBERST PASCALE, ÄRZTIN DER
ARMEE, UND HAUPTMANN J-C,
KAMPFHUBSCHRAUBER-PILOT, DIE
WAFFEN UND VERBANDSKÄSTEN
WEGGELEGT, UM IHRE
WOHLVERDIENTE RUHE UNTER
FREIEM HIMMEL IN VOLLEN ZÜGEN
ZU GENIESSEN!



*Ici,
il n'y a pas
à s'en fer !**



* Relax: take it easy! / Einfach sorglos genießen!



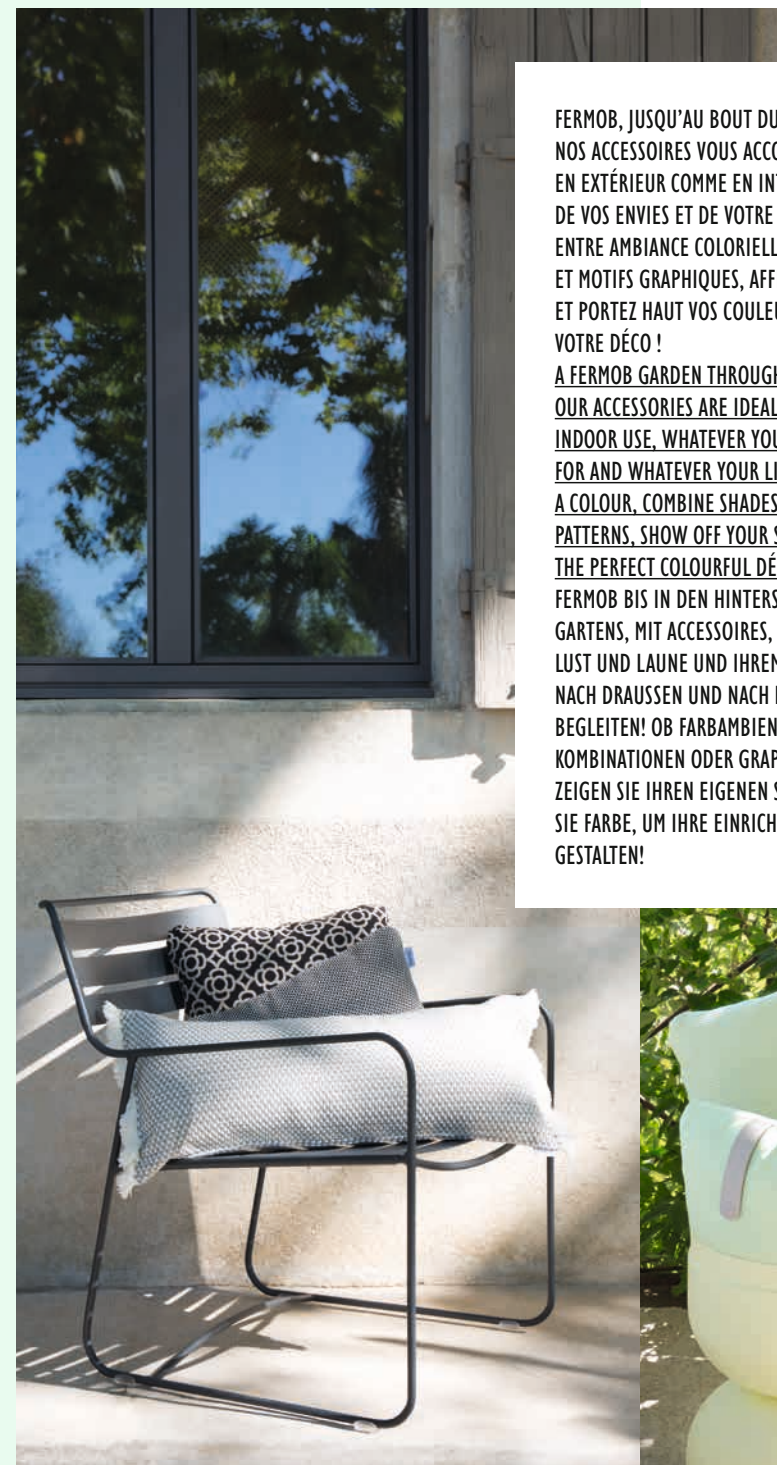


*Il fait vraiment un temps
à ne pas mettre
le nez dedans !**





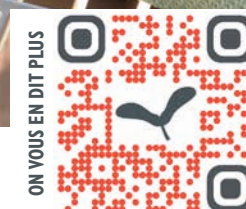
LA TOUCHE FINALE!*



FERMOB, JUSQU'AU BOUT DU JARDIN.
NOS ACCESSOIRES VOUS ACCOMPAGNENT
EN EXTÉRIEUR COMME EN INTÉRIEUR AU RYTHME
DE VOS ENVIES ET DE VOTRE TRAIN DE VIE !
ENTRE AMBIANCE COLORIELLE, JEUX DE CAMAÏEU
ET MOTIFS GRAPHIQUES, AFFIRMEZ VOTRE STYLE
ET PORTEZ HAUT VOS COULEURS POUR PARFAIRE
VOTRE DÉCO !

A FERMOB GARDEN THROUGH AND THROUGH.
OUR ACCESSORIES ARE IDEAL FOR OUTDOOR AND
INDOOR USE, WHATEVER YOU'RE IN THE MOOD
FOR AND WHATEVER YOUR LIFESTYLE! CHOOSE
A COLOUR, COMBINE SHADES AND GRAPHIC
PATTERNS, SHOW OFF YOUR STYLE AND CREATE
THE PERFECT COLOURFUL DÉCOR!

FERMOB BIS IN DEN HINTERSTEN WINKEL DES
GARTENS, MIT ACCESSOIRES, DIE SIE GANZ NACH
LUST UND LAUNE UND IHREM LEBENSRYTHMUS
NACH DRAUSSEN UND NACH DRINNEN
BEGLEITEN! OB FARBAMBIENTE, TON-IN-TON-
KOMBINATIONEN ODER GRAPHISCHE MUSTER —
ZEIGEN SIE IHREN EIGENEN STIL UND BEKENNEN
SIE FARBE, UM IHRE EINRICHTUNG PERFEKT ZU
GESTALTEN!



LEARN MORE - SCAN! WIR VERRATEN IHNEN MEHR - FLASHEN!



IL SUFFIT SEULEMENT D'UN GESTE POUR QUE VOTRE SOIRÉE S'ILLUMINE ! DEPUIS 5 ANS, FERMOB EST DEVENUE LA MARQUE RÉFÉRENTE DES LUMIÈRES AUTONOMES ET CONNECTÉES, POUR VIVRE DE BEAUX MOMENTS JUSQU'AU BOUT DE LA NUIT !
LIGHT UP YOUR EVENING, JUST LIKE THAT!
FOR 5 YEARS, FERMOB HAS BEEN THE LEADING MANUFACTURER OF BATTERY-POWERED AND SMART LIGHTING. PERFECT FOR THOSE WONDERFULLY RELAXED EVENINGS WHICH GO ON ALL NIGHT!
 MIT EINER EINFACHEN GESTE BRINGEN SIE LICHT IN IHREN ABEND! SEIT 5 JAHREN IST FERMOB DIE REFERENZMARKE FÜR AUTONOME UND VERNETZTE LEUCHTEN, DIE FÜR SCHÖNE MOMENTE BIS TIEF IN DIE NACHT SORGEN!



A photograph of three people, two adults and a child, standing in the shallow surf of a beach at sunset. They are all wearing white dresses and are seen from behind, looking out at the ocean. The sky is filled with soft, colorful clouds in shades of blue, orange, and yellow. The waves are gentle, and the sand in the foreground is wet and reflective.

Ocean Lovers

Anja, Amy, Tess



CAP FERRET, PRÈS DU PHARE,
RENCONTRE AVEC 3 DRÔLES DE
DAMES QUI RESPIRENT LA LIBERTÉ
ET VIVENT LE MOMENT M.
SENS DU GOÛT ET DE L'AUTHENTIQUE
CHIC, DÉCO ROOTS-BOHÈME QUI
RACONTENT LES CULTURES DU MONDE
ENTIER... ICI, C'EST ESPRIT
DE FAMILLE, RIRES ET FANTAISIE...
ET ENTRE NOUS, ÇA RAfraîCHIT !





ANJA, AMY, TESS
 NEAR THE ICONIC LIGHTHOUSE IN CAP
 FERRET, WE MEET THREE PEOPLE WHO
 SEIZE THE MOMENT AND LIVE FULLY THEIR
 LIFE. WITH IMPECCABLE TASTE AND A CHIC
 AUTHENTICITY, THE SIMPLE BOHEMIAN
 DECOR SPEAKS TO WORLDWIDE
 CULTURES... HERE, IT'S ALL ABOUT
 FAMILY, LAUGHTER AND CREATIVITY...
 AND, TRUTH BE TOLD, IT'S REFRESHING
 TO SEE!



ANJA, AMY, TESS
CAP FERRET, NAHE DEM
LEUCHTTURM, TREFFEN WIR
AUF DREI KURIOSE DAMEN, DIE
FREIHEIT VERSPRÜHEN UND IM
AUGENBLICK LEBEN. MIT SINN
FÜR GUTEN GESCHMACK UND
AUTHENTISCHEN SCHICK, EINE
EINRICHTUNG IM EINKLANG MIT
IHREN WURZELN UND BOHÈME-
AUSSTRAHLUNG, DIE VON
KULTUREN RUND UM DEN GLOBUS
ERZÄHLEN. HIER HERRSCHT
FAMILIENSINN, LACHEN UND
FANTASIE ... UND UNTER UNS
GESAGT — DAS IST WIRKLICH
ERFRISCHEND!



*Béba, Arnaud
et les inséparables Gaby et Léo*



ILS NOUS ACCUEILLENT DANS LEUR PETIT PARADIS À L'ENTRÉE DU CAP FERRET. LE BON SON D'ARNAUD DANS LES PLAYLISTS, LA MAISON SIGNÉE BÉBA L'ARCHITECTE ARCHI CONTEMPORAINE... ET UN VRAI TRAVAIL D'ÉQUIPE POUR NOUS METTRE DANS L'AMBIANCE! À DÉFAUT DE FAIRE TREMPETTE, ON EN A PRIS PLEIN LES MIRETTES.





**BÉBA, ARNAUD,
AND THE INSEPARABLE
GABY AND LÉO.**

A LITTLE CORNER OF PARADISE ON
THE OUTSKIRTS OF CAP FERRET.
ARNAUD'S PLAYLIST ON A LOOP.
AN ACHINGLY MODERN ARCHITECT-
DESIGNED HOUSE... AND A REAL
TEAM EFFORT TO GET US IN THE
MOOD! WE MIGHT NOT HAVE
TAKEN A DIP, BUT OUR EYES WERE
WELL AND TRULY OPENED!



**BÉBA, ARNAUD
UND DIE UNZERTRENNLICHEN:
GABY UND LÉO.**

SIE EMPFANGEN UNS IN IHREM KLEINEN
PARADIES AM EINGANG ZUM CAP FERRET.
DIE BELIEBTE MELODIE VON ARNAUD IN DER
PLAYLIST, DAS HAUS IM DESIGN VON BÉBA,
DEM HYPERMODERNEN ARCHITEKTEN ...
UND ECHTE TEAMARBEIT, UM UNS AUF DAS
AMBIENTE EINZUSTIMMEN! UND ANSTATT
INS WASSER ZU GEHEN, HABEN WIR DEN
AUGENSCHMAUS GENOSSEN.

*Relax take it
Fermob*



Ségolène, une bordelaise simplement nature



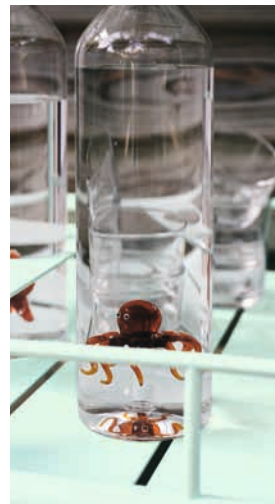
BORDEAUX, 9H30. DE LA VIE AUTOUR DE NOUS, ET LE SENTIMENT D'ÊTRE LOIN DE TOUT : ON ÉTAIT BIEN. SÉGO LÈNE NOUS FAIT VIVRE L'OcéAN EN PLEIN CENTRE-VILLE, DANS UNE CHARMANTE MAISON TYPIQUE DU SUD-OUEST. PETITES PIÈCES COMME ON AIME, TOMETTES AU SOL ET PARQUET, DÉTAILS ET CACHET DE LA MAISON... EN PLEIN CŒUR DE SON ÉCHOPPE BORDELAISE, TOUT EST À SA PLACE ET NOUS ON N'A PAS EU DE MAL À TROUVER LA NÔTRE !





SÉGOLÈNE, A REAL-DEAL BORDEAUX GIRL

BORDEAUX, 9:30 AM. IN A BUSY CITY, BUT FAR REMOVED FROM THE HUSTLE AND BUSTLE. ALL IS WELL! SÉGOLÈNE'S CHARMING HOME, TYPICAL OF SOUTH-WEST FRANCE, BRINGS A PIECE OF THE OCEAN TO THE CITY CENTRE. SMALL ROOMS (AS THEY SHOULD BE!), TILED AND WOODEN FLOORS, QUIRKY FEATURES AND INCREDIBLE CHARACTER. THIS IS A SINGLE-STOREY HOME WHERE EVERYTHING'S IN ITS RIGHTFUL PLACE — AND WE FOUND OURS WITH EASE!



SÉGOLÈNE, AUS BORDEAUX, EINFACH UND NATÜRLICH

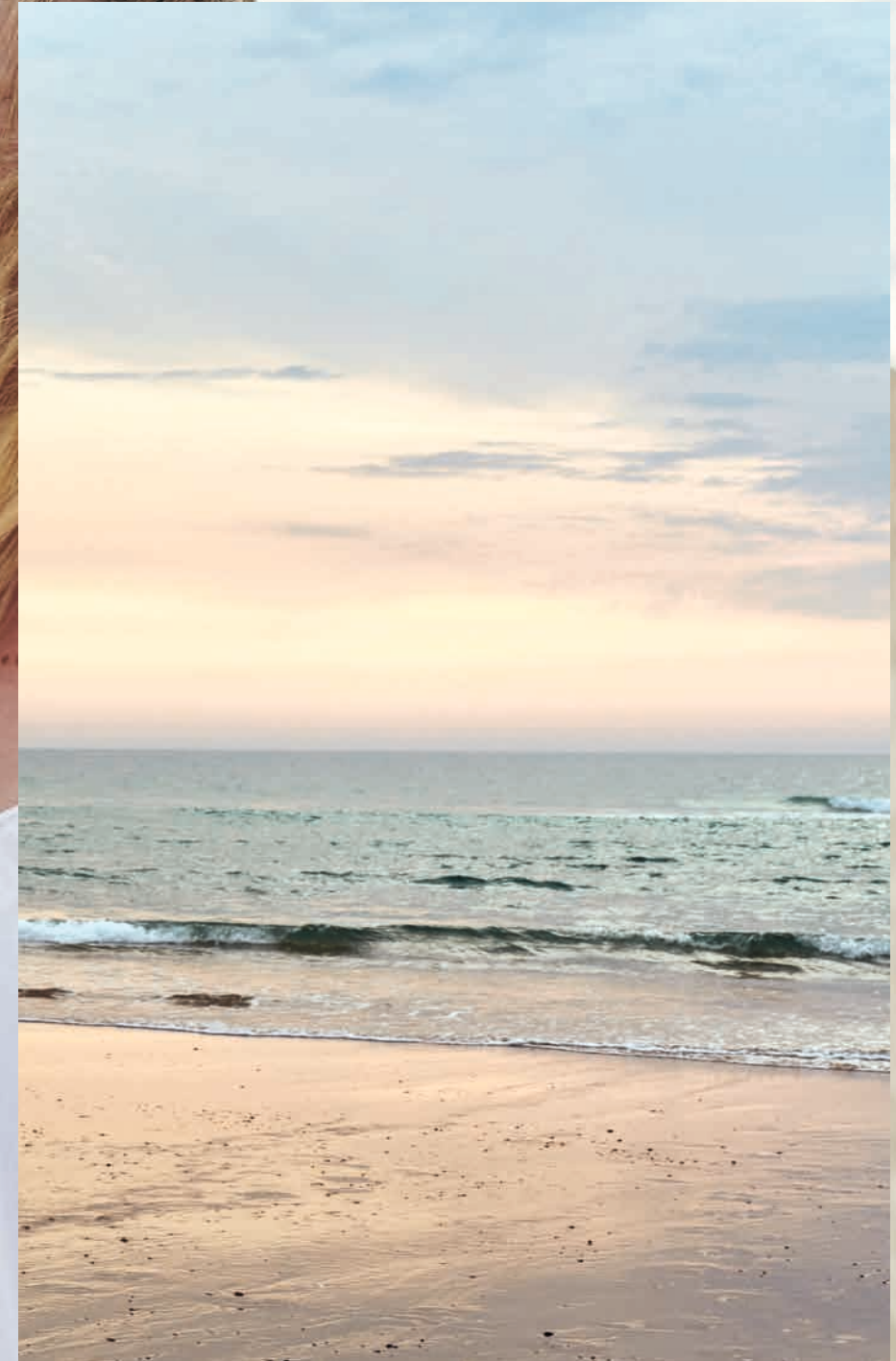
BORDEAUX, 9:30 UHR. DAS LEBEN BRUMMT UND WIR HABEN DAS GEFÜHL GANZ WEIT WEG VON ALLEM ZU SEIN: WIR HABEN ES UNS GUT GEHEN LASSEN! SÉGOLÈNE BESCHERT UNS EINEN TAG AM MEER MITTEN IN DER STADT, IN EINEM BEZAUBERNDEN HAUS IM TYPISCHEN STIL SÜDWESTFRANKREICHS. KLEINE ZIMMER, WIE SIE UNS GEFALLEN, BODEN FLIESEN MIT ALTEN TERRACOTTAFLIESEN UND HOLZPARKETT, LIEBEVOLL GESTALTETE DETAILS FÜR EINE GANZ EIGENE AUSSTRAHLUNG DES HAUSES ... IN IHREM HÄUSCHEN IN BORDEAUX HAT ALLES SEINEN PLATZ UND AUCH WIR FINDEN SCHNELL DEN UNSRIGEN!



LES IDÉES ET LES ACTES QUI AMÉNAGENT LE MONDE EN PLUS BEAU, C'EST BIEN, MAIS CHEZ FERMOB, AU-DELÀ D'UNE DÉMARCHE, NOUS ON PRÉFÈRE PARLER PHILOSOPHIE DE VIE. DANS NOS ACTIVITÉS, DANS NOS INTERACTIONS, CE QUI NOUS IMPORTE, C'EST BIEN D'IMPACTER POSITIVEMENT LA PLANÈTE ET LES GENS. AVEC DU MOBILIER HEUREUX. MAIS COMMENT POURRAIT-IL L'ÊTRE SI SON ENVIRONNEMENT EST MALMENÉ? ÉCO-CONCEVOIR, RECYCLER NOS MATÉRIAUX, AVOIR INVENTÉ UNE CHAÎNE DE PEINTURE ZÉRO REJET, TRIER NOS DÉCHETS OU PENSER ET REPENSER L'ERGONOMIE DE NOS MACHINES POUR TOUJOURS MIEUX LES ADAPTER AUX HOMMES... ELLE EST ICI, NOTRE VISION DU SOCIALEMENT RESPONSABLE, DE L'HUMAINEMENT BIENVEILLANT ET DE L'ENVIRONNEMENT AVEC UN GRAND E. DANS CES PRATIQUES AVÉRÉES POUR FERMOB ET BIEN ANCRÉES DANS NOTRE QUOTIDIEN. DANS CET ÉQUILIBRE À AMÉNAGER SANS CESSER ENTRE NOTRE MARQUE, NOTRE MOBILIER, NOS CLIENTS, ET NOTRE PLANÈTE... NOUS IMAGINONS ÊTRE BIEN DANS VOS JARDINS SEULEMENT EN RESPECTANT CETTE PART D'ÉCO-CITOYENNETÉ. C'EST CELA POUR NOUS, ÊTRE **ATTENTIONNÉ.**

THINKING AND ACTING IN A WAY THAT SHAPES A BETTER WORLD IS A GOOD THING. BUT HERE AT FERMOB, WE GO ABOVE AND BEYOND. BECAUSE WHAT MATTERS TO US, IN EVERYTHING WE SAY AND DO, IS MAKING A POSITIVE IMPACT ON PEOPLE AND ON THE PLANET — WITH HAPPY FURNITURE. THAT'S OUR PHILOSOPHY. IT'S WHO WE ARE. WE RECOGNISE THAT OUR FURNITURE CAN ONLY BE HAPPY IF THE ENVIRONMENT IS HAPPY, TOO. THAT'S WHY WE APPLY ECO-DESIGN PRINCIPLES, RECYCLE OUR MATERIALS, USE OUR VERY OWN ZERO-WASTE PAINT LINE, SORT OUR WASTE, AND MAKE SURE OUR MACHINES ARE DESIGNED IN A WAY THAT KEEPS OUR PEOPLE HEALTHY AND HAPPY. IT'S WHAT WE BELIEVE BEING SOCIALLY RESPONSIBLE IS ALL ABOUT — TAKING CARE OF PEOPLE AND THE ENVIRONMENT WITH A CAPITAL E. AND IT SHOWS IN THE WAY WE GO ABOUT OUR BUSINESS DAY IN, DAY OUT. WE STRIVE TO STRIKE THE RIGHT BALANCE BETWEEN OUR BRAND, OUR FURNITURE, OUR CUSTOMERS AND OUR PLANET. EVERY ITEM WE PRODUCE EMBODIES THAT COMMITMENT TO DO OUR BIT. THAT, AS FAR AS WE'RE CONCERNED, IS WHAT IT MEANS TO BE **CARING.**

IDEEN UND TATEN, DIE DIE WELT SCHÖNER MACHEN — DAS IST JA GANZ NETT ... ABER BEI FERMOB STREBEN WIR NACH MEHR ALS NUR EINEM VORGEHEN, WIR SETZEN AUF EINE PHILOSOPHIE. EINE LEBENSEINSTELLUNG. BEI UNSEREN TÄTIGKEITEN UND UNSEREN INTERAKTIONEN IST ES UNS WICHTIG, EINEN POSITIVEN EINFLUSS AUF DEN PLANETEN UND DIE MENSCHEN ZU HABEN. MIT GLÜCKLICHEN MÖBELN. ABER WIE SOLL MAN GLÜCKLICH SEIN, WENN DIE UMWELT GESCHÄDIGT WIRD? ÖKODESIGN, RECYCLING UNSERER MATERIALIEN, ENTWICKLUNG EINER EMISSIONSFREIEN LACKIERANLAGE, ABFALLTRENNUNG ODER ENTWICKLUNG UND ÜBERARBEITUNG DER ERGONOMIE UNSERER MASCHINEN, DAMIT SIE SICH STETS BESSER DEN MENSCHEN ANPASSEN ... DAS IST UNSERE VISION DER SOZIALEN VERANTWORTUNG, DES WOHLWOLLENS GEGENÜBER DEM MENSCHEN UND DER UMWELT, DIE BEI UNS GROSSGESCHRIEBEN WIRD. VERFAHREN, DIE SICH BEI FERMOB BEWÄHRT HABEN UND IN UNSEREM ALLTAG TIEF VERWURZELT SIND. DIESES GLEICHGEWICHT ZWISCHEN UNSERER MARKE, UNSEREN MÖBELN, UNSEREN KUNDEN UND UNSEREM PLANETEN MÜSSEN WIR HALTEN — WIR KÖNNEN UNS NICHT VORSTELLEN, UNS OHNE DIESE ÖKOLOGISCHE HERANGEHENSWEISE IN IHREN GÄRTEN NIEDERZULASSEN. DAS BEDEUTET FÜR UNS, AUFMERKSAMKEIT **ERWEISEN.**



IL Y A DE LA FRAÎCHEUR DANS L'AIR*

VOUS SAVEZ, ON DIT SOUVENT QU'IL Y EN A QUE POUR LE PETIT DERNIER... ON DOIT BIEN L'AVOUEUR, CETTE ANNÉE C'EST UN PEU VRAI ! FRAÎCHEMENT ARRIVÉE, LA COULEUR VERT OPALINE VIENT TWISTER LE NUancier FERMOB !

ACIDULÉE, LUMINEUSE ET VÉGÉTALE, VERT OPALINE SE RÉVÈLE SOUS UN NOUVEAU JOUR À CHAQUE ASSOCIATION DE COULEUR.

FLORALE AVEC CAPUCINE ET CITRON GIVRÉ, BRUTE QUAND ELLE RENCONTRE BLEUS ET GRIS, OU ENCORE VINTAGE ASSOCIÉE AUX PASTELS, UNE CHOSE EST SÛRE : VERT OPALINE N'A PAS FINI DE FAIRE PARLER D'ELLE.

THEY SAY THAT NEW IS ALWAYS BETTER... LET'S BE HONEST, THIS YEAR IT'S TRUE! OUR LATEST ARRIVAL, OPALINE GREEN, IS HERE TO ADD A FRESH TWIST TO THE FERMOB COLOUR CHART! BRIGHT, LIGHT AND INSPIRED BY THE PLANT WORLD, OPALINE GREEN REVEALS A SLIGHTLY DIFFERENT LOOK WITH EVERY COLOUR COMBINATION. FROM A FLORAL FEEL WITH CAPUCINE AND FROSTED LEMON TO A POWERFUL HUE WITH SHADES OF BLUE AND GREY AND EVEN A VINTAGE STYLE WITH PASTEL COLOURS, ONE THING IS SURE: OPALINE GREEN IS THE COLOUR EVERYONE'S TALKING ABOUT.



WIE HEISST ES SO SCHÖN: DAS NEUESTE IST IMMER AM INTERESSANTESTEN— UND DIESES JAHR STIMMT DAS JA AUCH! DIE NEUE FARBE OPALGRÜN SORGT FÜR FRISCHEN WIND AUF DER FARBKARTE VON FERMOB! OPALGRÜN IST SPRITZIG, LEUCHTEND UND PFLANZLICH UND ZEIGT SICH MIT JEDER FARBKOMBINATION VON EINER ANDEREN SEITE. OB BLUMIG IN VERBINDUNG MIT CAPUCINE UND ZITRONENSORBET, ROH MIT BLAU- UND GRAUTÖNEN ODER VINTAGE IN KOMBINATION MIT PASTELLTÖNEN, EINES IST SICHER: OPALGRÜN WIRD NOCH VON SICH REDEN MACHEN.





« ON NE SE REFAIT PAS. » NOUS, CE QU'ON AIME SE DIRE TOUS LES JOURS, C'EST : « HEUREUSEMENT QUE SI ». VOUS PROPOSER TOUJOURS LA MÊME CHOSE, CE SERAIT TOURNER EN ROND ET CE N'EST PAS DANS NOTRE PHILOSOPHIE. LA CRÉATIVITÉ PEUT VENIR DE PARTOUT, L'UNIVERS ENTIER PEUT NOUS INFLUENCER ET BON SANG QUE C'EST BON ! ALORS EN COLLABORATION AVEC DES DESIGNERS TELS QUE FRÉDÉRIC SOFIA, PATRICK JOUIN ET TRISTAN LOHNER, OU DANS NOTRE STUDIO DESIGN, ON FAIT INFUSER ET FUSIONNER LES PENSÉES. PARTISANS DE L'ÉPURE OU DU DÉTAIL QUI CLAQUE, TOUS Y METTENT LEUR PATTE. OUI, CHEZ FERMOB, ON PRÉFÈRE DÉBORDER D'IDÉES INSPIRÉES ET EN PRÉCURSEURS, AVOIR UNE PERSONNALITÉ **INSPIRANTE** POUR TOUS LES EXTÉRIEURS. ABORDER LES CHOSSES SOUS DES ANGLES NOVATEURS ET FAIRE VIVRE NOTRE MOBILIER DE MANIÈRE SINGULIÈRE DANS VOTRE CADRE. LE RÉSULTAT ? UN MOBILIER UNIQUE, AUDACIEUX, INTUITIF, CRÉATIF ET RÉCRÉATIF QUI SE DÉMARQUE PAR SON DESIGN ET SES COULEURS RECHERCHÉES, QUI SE REMARQUE PARTOUT OÙ IL EST ET QUI MARQUE LES ESPRITS PARTOUT OÙ IL PASSE...

“THINGS NEVER CHANGE.” ACTUALLY, WE'RE HAPPY TO REPORT THAT — FOR US AT LEAST — “THEY DO”. BRINGING YOU THE SAME OLD THING DAY IN, DAY OUT WOULD BE LIKE GOING ROUND IN CIRCLES. AND THAT GOES AGAINST OUR VERY DNA. OUR CREATIVITY AND INSPIRATION CAN COME FROM ANYWHERE IN THE WORLD. AND IT FEELS SO GREAT! WHEN WE WORK WITH DESIGNERS LIKE FRÉDÉRIC SOFIA, PATRICK JOUIN AND TRISTAN LOHNER, WE THROW ALL SORTS OF IDEAS INTO THE MELTING POT. THE SAME HAPPENS IN OUR VERY OWN DESIGN STUDIO. EVERYONE GETS TO HAVE A SAY — FROM THE WORKING DRAWING TO THOSE FIDDLY LITTLE DETAILS. THAT'S RIGHT, BECAUSE HERE AT FERMOB, WE'RE ALL ABOUT BLAZING A TRAIL AND EMBRACING CREATIVITY. WE WANT EVERY OUTDOOR SPACE TO HAVE AN **INSPIRING** PERSONALITY. WE BELIEVE IN LOOKING AT THINGS DIFFERENTLY AND BRINGING OUR FURNITURE TO LIFE IN YOUR UNIQUE SETTING. THE RESULT SPEAKS FOR ITSELF: BOLD, INTUITIVE, CREATIVE, RECREATIONAL FURNITURE THAT LOOKS LIKE NOTHING ELSE. FURNITURE THAT STANDS OUT FOR ITS DESIGN AND UNIQUE COLOURS. FURNITURE THAT ALWAYS TURNS HEADS AND MAKES AN IMPRESSION.

„MAN KANN SICH NICHT NEU ERFINDEN“. WIR SEHEN DAS ANDERS: „UND OB“. UND ZWAR JEDEN TAG! SIE KÖNNEN IMMER DASSELBE ANBIETEN, ABER DAS IST LANGWEILIG UND ENTSPRICHT UNS SO GAR NICHT. KREATIVITÄT FINDEN WIR ÜBERALL, DAS GANZE UNIVERSUM KANN UNS BEEINFLUSSEN UND DAS IST DOCH WIRKLICH TOLL! IN ZUSAMMENARBEIT MIT DESIGNERN WIE FRÉDÉRIC SOFIA, PATRICK JOUIN UND TRISTAN LOHNER ODER IN UNSEREM DESIGNSTUDIO LASSEN WIR UNSERE GEDANKEN REIFEN UND AUF EINANDERTREFFEN. OB FANS VON PURISMUS ODER DETAILVERLIEBTE — HIER DARF JEDER EIN WÖRTCHEN MITREDEN. WIRKLICH. BEI FERMOB LIEBEN WIR ES, VOR IDEEN VOLLER INSPIRATION ÜBERZUSCHÄUMEN UND ALS VORREITER AUFTRETEN UND ALL IHREN OUTDOORBEREICHEN EINE **INSPIRIERENDE** PERSÖNLICHKEIT ZU VERLEIHEN. DINGE IN EINEM NEUEN LICHT SEHEN UND UNSER MÖBEL AUF EINZIGARTIGE WEISE IN IHREM RAHMEN ZUM LEBEN ERWECKEN. ERGEBNIS: EINZIGARTIGE MÖBEL VOLLER WAGEMUT, INTUITIV, KREATIV UND ENTSPANNEND, DIE SICH DURCH IHR DESIGN UND IHRE AUSGEWÄHLTEN FARBEN ABHEBEN UND AUFFALLEN, SPUREN HINTERLASSEN, WO IMMER SIE AUFTRETEN ...



PRINCESSE ÉLÉONORE NOUS OUVRE
LES GRILLES DE SON CHÂTEAU POUR 2
JOURS DANS UN UNIVERS JUSTE SURREEL,
IMAGINAIRE ET JEUX D'ENFANTS,
ÉLÉGANTE IRREVÉRENCE, LE TOUT
DANS CET IMPOSANT MONUMENT DU
XVIII^E SIÈCLE... À LA DÉCO DÉCALÉE À
L'INTÉRIEUR, ROYAL ! SON ALTESSE ET SA
FAMILLE NOUS ACCUEILLENENT, NOUS, ET
PUIS TOUS LES TOURISTES QUI VEULENT
PROFITER DES MAISONS D'HÔTES DE CE
PETIT CHÂTEAU DE MAYENNE, AU ROYAUME
DE CRAON. LES CONVENANCES TRÔNENT,
ET LA JOIE DE VIVRE FERMOB RÉGNE.



www.chateaucraon.fr

ILS
VÉCURENT
HEUREUX
EN
FERMOB*

* Happily ever Fermob / Und sie lebten lange und zufrieden mit Fermob



I AM A PRINCESS

PRINCESS ÉLÉONORE LETS US INSIDE HER FAIRYTALE CASTLE FOR TWO INCREDIBLE DAYS. THE EXPERIENCE IS UTTERLY SURREAL. IMAGINARY WORLDS, CHILDREN'S GAMES, ELEGANCE AND IRREVERENCE — ALL SET INSIDE AN IMPOSING 18TH-CENTURY PILE WITH OFF-THE-WALL INTERIOR DESIGN. FIT FOR ROYALTY! HER HIGHNESS AND FAMILY WELCOME US WITH OPEN ARMS — AND THE TOURISTS WHO COME TO SPEND A NIGHT IN THE GUEST HOUSES AT THIS STATELY HOME IN MAYENNE. BECAUSE IN THE KINGDOM OF CRAON, DECORUM RULES AND FERMOB'S "JOIE DE VIVRE" ARE REIGNING.



*IL
ÉTAIT
UNE
FOIS,
MOI**





FER
 &
*FÉÉRIE**



* Iron & Fairy Dust / Eisen & Magie



I AM A PRINCESS

PRINZESSIN ÉLÉONORE LÄDT UNS ZU EINEM ZWEITÄGIGEN BESUCH IHRES VÖLLIG SURREALEN SCHLOSSES EIN. VORSTELLUNGSKRAFT UND KINDERSPIELE, RESPEKTLOSIGKEIT VOLLER ELEGANZ — DAS ALLES IN DIESEM IMPOSANTEN BAUWERK DES XVIII. JAHRHUNDERTS ...

DAS INNERE MIT EINER EIGENWILLIGEN EINRICHTUNG ÜBERRASCHT. MAJESTÄTISCH! IHRE HOHEIT UND IHRE FAMILIE EMPFANGEN UNS UND ALLE TOURISTEN, DIE DIE ÜBERNACHTUNGSMÖGLICHKEITEN DIESER KLEINEN SCHLOSSES IN MAYENNE GENIEßEN MÖCHTEN. IM KÖNIGREICH VON CRAGN HERRSCHT BEQUEMLICHKEIT UND DIE LEBENSFREUDE NACH FERMOB-ART FÜHRT DAS SZEPTER.



A young girl with short brown hair, wearing a green and white striped dress, is reaching up with her right hand towards a large pink balloon floating in the air. She is in a grand, ornate room with high ceilings and large windows. The background shows architectural details like moldings and a chandelier.

LA JOIE DE VIVRE C'EST EMBRASSER L'EXISTENCE. VOYEZ-VOUS, C'EST ARRIVER À S'ÉMERVEILLER D'UN RIEN ET FAIRE UNE FÊTE DE TOUT. OK, ÇA PARAÎT PLUS FACILE À DIRE QU'À FAIRE. MAIS ON PENSE QU'UNE FOIS QU'ON Y PARVIENT, ENFIN, ON EN EST MÊME SÛR, ÇA DEVIENT UNE FORCE. ALORS NOUS, ON ESSAYE DE FAIRE DE NOTRE MOBILIER UN PETIT ÉLÉMENT DÉCLENCHEUR DE SENSATION ET DE BIEN-ÊTRE. DU CONFORT, DE LA COULEUR, DE L'INSOLITE, ET TOUS CES PETITS TRUCS QUI NOUS FONT RIRE POUR PAS GRAND-CHOSE, QUI SUBLIMENT UN APÉRO ENTRE POTES, QUI POÉTISENT UN REPAS DE FAMILLE. ENFIN, TOUT ÇA QUOI.

"JOIE DE VIVRE" IS ABOUT EMBRACING LIFE TO ITS FULLEST — GETTING EXCITED ABOUT THE TINIEST THING AND TURNING EVERYTHING INTO FUN. OK, SO IT'S EASIER SAID THAN DONE. BUT — WE REALLY, TRULY BELIEVE THIS — ONCE YOU REACH THAT STATE OF MIND, IT'LL ONLY MAKE YOU STRONGER. AT FERMOB, WE DESIGN FURNITURE THAT MAKES EVERYONE FEEL THAT LITTLE BIT BETTER. AND IT'S THE LITTLE THINGS — LIKE COMFORT, COLOUR AND QUIRKINESS — THAT MAKE US LAUGH ABOUT NOTHING IN PARTICULAR, THAT BRING A GET-TOGETHER WITH FRIENDS TO LIFE, THAT ADD A TOUCH OF MAGIC TO FAMILY DINNERS. YOU GET THE IDEA.

LEBENSFREUDE HEISST: DAS LEBEN IN VOLLEN ZÜGEN GENIEßEN. SICH VON EINER KLEINIGKEIT BEGEISTERN LASSEN UND JEDEN ANLASS ZUM FEIERN NUTZEN. LEICHTER GESAGT ALS GETAN, ABER WIR GLAUBEN — ACH WAS, WIR SIND UNS SICHER — DASS ES EINE STÄRKE WIRD, SOBALD MAN ES EINMAL SCHAFFT. UND DESHALB BEMÜHEN WIR UNS, UNSERE MÖBEL ZU EINEM KLEINEN AUSLÖSER VON WOHLBEFINDEN ZU MACHEN. KOMFORT, FARBE, WAGEMUT UND ALL DIE KLEINEN DINGE, DIE UNS ZUM LACHEN BRINGEN, DIE EINEN APERITIF MIT FREUNDEN VERSÜßEN, DIE DAS FAMILIENESSEN BELEBEN. ALSO, EINFACH ALLES.





#fermobpeople

1 819 publications
Décembre 2020



@igor_joukov_the_french_bassets



@berg170



@petrapanart



@gaelle_van_rosen



@emmanuelleb.design



@les_annes_folles



@deuxpetitesprincesses



@villapiamaria



@harlymeubles



@edward_design



@angieandreg



@fickco



@erdbaerbeere



@joshua.trees



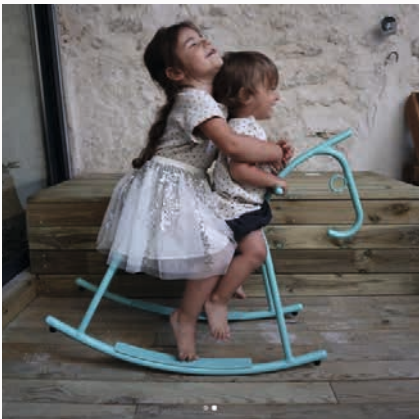
@noralikes



@sophie_meunier



@juliettwysr



@lafabriquedessouvenirs



Into The Wild





À MANOSQUE LE 29/06/2019 :
 PERSONNES À TABLE : 9 PLUS LE CHIEN,
 FOUS-RIRES AVEC NOS HÔTES : 51,
 CLICHÉS : 3126 !
 RENDEZ-VOUS AU CŒUR D'UNE OLIVERAIE
 POUR RÉCOLTER LA JOIE DE VIVRE.
 2 JOURS À 47°C : AVEC AURÉLIE, JOACHIM
 ET TOUTE LEUR BANDE, MÊME PAS PEUR !
 ÉPICURISME À VOLONTÉ, AMBIANCE BONNE
 FRANQUETTE CAR « LES AMIS C'EST LA FAMILLE ».
 LE TOUT, AVEC LE SOURIRE !
 UNE LEÇON DE SIMPLICITÉ OÙ L'ON A MÊME
 APPRIS À FAIRE DE L'HUILE D'OLIVE.



Don't worry
be Fermob





INTO THE WILD

MANOSQUE, 29TH JUNE 2019:
 NUMBER OF GUESTS: 9 PLUS THE DOG.
 GIGGLES WITH OUR HOSTS: 51.
 PHOTOS: 3,126!
 THE ESSENCE OF "JOIE DE VIVRE",
 DEEP INSIDE AN OLIVE GROVE.
 2 DAYS, 47°C: BUT NO FEAR,
 BECAUSE AURÉLIE, JOACHIM AND
 THEIR MERRY BUNCH ARE ON HAND.
 GOOD FOOD WITHOUT THE FUSS:
 FRIENDS ARE LIKE FAMILY. AND
 SMILES ALL AROUND! AN ODE TO THE
 SIMPLE LIFE — AND WE EVEN LEARN
 HOW TO MAKE OLIVE OIL.





INTO THE WILD

IN MANOSQUE AM 29.06.2019:
GÄSTE AM TISCH: 9 PLUS DEM HUND,
LACHANFÄLLE MIT UNSEREN
GASTGEBERN: 5J,
BILDER: 3126! STELLDICH EIN INMITTEN
EINES OLIVENHAINS, FÜR DIE ERNTE
VON LEBENSFREUDE. 2 TAGE BEI 47°C:
MIT AURÉLIE, JOACHIM UND IHRER
GANZEN BANDE, DIE VOR NICHTS
ZURÜCKSCHRECKEN! GENUSS SOWEIT
DAS AUGE REICHT, ANGENEHMES
AMBIENTE VOLLER HERZLICHKEIT, DENN
„FREUNDE SIND FAMILIE“. DAS GANZE
MIT STRAHLENDEM LÄCHELN! EINE
LEHRSTUNDE IN EINFACHHEIT, BEI DER
MAN GLEICHZEITIG AUCH GELERNT HAT,
OLIVENÖL HERZUSTELLEN.

Feel
so
natural





ON AVAIT DÉJÀ L'ESPRIT OUVERT SUR L'OUTDOOR EN PROPOSANT DU MOBILIER DE JARDIN COLORÉ, ET PAS COMMUN EN PLUS. ALORS S'OUVRIR SUR 5 CONTINENTS ET 60 PAYS... C'EST VOUS DIRE À QUEL POINT ON AIME JOUER LES MOB'TROTTERS! EN TOUTE COMPLICITÉ, EN TOUTE SIMPLICITÉ ET SURTOUT, EN TOUTE ACCESSIBILITÉ... DES TERRASSES DE GEORGES BLANC, EN PASSANT PAR THE GARAGE MUSEUM À MOSCOU, TIMES SQUARE À NEW-YORK OU LE CENTRE-VILLE DE PRAGUE, CE QUI NOUS PLAÎT, C'EST DE COMPOSER AVEC LES ENVIES DE CHACUN, ET LES SOURIRES DE TOUS. C'EST S'ADAPTER AUX PERSONNALITÉS DES UNS ET ADOPTER LES VALEURS DES AUTRES, SANS Y METTRE DE FRONTIÈRE. C'EST OUVRIR NOTRE MOBILIER AU MONDE, ET L'OFFRIR À TOUT LE MONDE. C'EST CELA POUR NOUS **L'ACCESSIBILITÉ**: L'UNIVERSEL, LA LIBRE EXPRESSION DE CHACUN, L'ÉCLECTICO-CITOYEN... PARCE QUE FINALEMENT, NOTRE MOBILIER N'EST HEUREUX QUE SI SON MONDE L'EST AUSSI!

WE'VE ALWAYS EMBRACED THE GREAT OUTDOORS WITH OUR QUIRKY, COLOURFUL GARDEN FURNITURE. SO IT'S NO SURPRISE THAT WE'RE GLOBE-TROTTING TYPES, COVERING 60 COUNTRIES ON 5 CONTINENTS! AND ALWAYS WITH THE SAME SENSE OF AFFINITY, SIMPLICITY AND, ABOVE ALL ELSE, ACCESSIBILITY. NO MATTER WHERE WE ARE — ON THE TERRACE OF A GEORGES BLANC RESTAURANT, ON TIMES SQUARE IN NEW-YORK, OR IN PRAGUE CITY CENTRE — WE LOVE NOTHING MORE THAN HAPPY, SMILING PEOPLE. AND GETTING USE TO DIFFERENT TASTES AND VALUES, WITHOUT BORDERS. THAN SHARING OUR FURNITURE WITH EVERYONE, THE WORLD OVER. FOR US, THAT'S WHAT **ACCESSIBILITY** IS ALL ABOUT: UBIQUITY, FREEDOM OF EXPRESSION, ECLECTICISM AND DIVERSITY. BECAUSE, WHEN ALL'S SAID AND DONE, OUR FURNITURE IS ONLY AS HAPPY AS THE PEOPLE AROUND IT!

WIR HABEN BEREITS BEWIESEN, DASS WIR DEN OUTDOORBEREICH GANZ UNVOREINGENOMMEN ANGEHEN, INDEM WIR FARBEFROHE — UND AUßERDEM GAR NICHT GEWÖHNLICHE — GARTENMÖBEL ANBIETEN. DARÜBER HINAUS ÖFFNEN WIR UNS AUF 5 KONTINENTEN UND IN 60 LÄNDERN ... SO SEHR LIEBEN WIR ES, ALS MOB'TROTTER AUFZUTRETEN! GEMEINSCHAFTLICH, VOLLER EINFACHHEIT UND VOR ALLEM SEHR ZUGÄNGLICH ... VON DEN TERRASSEN VON GEORGES BLANC ÜBER DAS GARAGE MUSEUM IN MOSKAU, DEN TIMES SQUARE IN NEW-YORK BIS ZUM STADTZENTRUM VON PRAG — WIR FÜHLEN UNS BERUFEN, DIE WÜNSCHE VON ALLEN ZU ERFÜLLEN UND EIN LÄCHELN INS GESICHT ZU ZAUBERN. DAFÜR IST ES ERFORDERLICH, SICH AN DIE PERSÖNLICHKEIT JEDES EINZELNEN ANZUPASSEN UND DIE WERTE VON ANDEREN OHNE VORBEHALTE ANZUNEHMEN. DIES BEDEUTET, UNSERE MÖBEL WELTOFFEN ZU GESTALTEN UND SIE JEDEM ANZUBIETEN. DAS VERSTEHEN WIR UNTER **ZUGÄNGLICHKEIT**: DAS UNIVERSELLE, DAS RECHT AUF FREIE MEINUNGSÄUßERUNG, DER WANDELFÄHIGE BÜRGER ... SCHLIEßLICH SIND UNSERE MÖBEL NUR VOLLER GLÜCK, WENN IHRE UMWELT ES AUCH IST!



DEPUIS 25 ANS, UNE CHAÎNE DE PEINTURE HAUTE EN COULEUR !



A COLOURFUL PAINTING LINE FOR 25 YEARS!

FRENCH MANUFACTURER

QU'EST CE QUI FAIT LA SINGULARITÉ DU MOBILIER FERMOB ? L'UTILISATION DE MATÉRIAUX ÉCO-RESPONSABLES ? C'EST SÛR. UN SAVOIR-FAIRE FRANÇAIS ? CERTES. LA COULEUR ? NOUS Y VOILÀ ! DEPUIS 1995, FERMOB PEUT COMPTER SUR SA PROPRE CHAÎNE DE PEINTURE, L'UNE DES PLUS PERFORMANTES D'EUROPE ET MÊME DU MONDE, POUR RENDRE SON MOBILIER FLAMBOYANT ET À L'ÉPREUVE DU TEMPS ! UNE VÉRITABLE FABRIQUE À COULEURS QUI GARANTIT UN NUancier UNIQUE TOUJOURS EN QUÊTE D'INNOVATION, POUR FAIRE RAYONNER VOS EXTERIEURS.

WHAT MAKES FERMOB'S FURNITURE SO UNIQUE? THE USE OF ENVIRONMENTALLY FRIENDLY MATERIALS? ABSOLUTELY. FRENCH KNOW-HOW? DEFINITELY. COLOUR? THAT'S IT! FERMOB HAS HAD ITS OWN PAINTING LINE SINCE 1995: IT'S ONE OF THE MOST EFFICIENT IN EUROPE AND WORLDWIDE, CREATING FLAMBOYANT AND WEATHERPROOF FURNITURE. IT'S AN INNOVATIVE COLOUR FACTORY WHICH GUARANTEES A UNIQUE COLOUR CHART AND A STUNNING OUTDOOR SPACE FOR OUR CLIENTS!

WAS IST DAS BESONDERE AN FERMOB-MÖBELN? DIE VERWENDUNG VON UMWELTFREUNDLICHEN MATERIALIEN? KLAR. FRANZÖSISCHES KNOW-HOW? NATÜRLICH. FARBE? VOLLTREFFER! SEIT 1995 KANN SICH FERMOB AUF IHRE EIGENE LACKIERANLAGE VERLASSEN, UND ZWAR EINE DER LEISTUNGSFÄHIGSTEN IN EUROPA UND Sogar WELTWEIT, UM IHREN MÖBELN EIN LEUCHTENDES UND HALTBARES GEWAND ZU VERLEIHEN! EINE WAHRE FARBFABRIK, DIE EINE EINZIGARTIGE FARBKARTE PRODUZIERT, UND IM ZEICHEN DER INNOVATION STEHT, UM IHRE OUTDOORBEREICHE ZUM STRAHLEN ZU BRINGEN!

SEIT 25 JAHREN EINE LACKIERANLAGE, DIE FARBE IN DIE WELT BRINGT!

FRANZÖSISCHER HERSTELLER

JUSQU'À

20 000

PRODUITS PEINTS / SEMAINE

98 %

DE PRODUCTIVITÉ
SUR LA CHAÎNE
DE PEINTURE
(C'EST DU NON STOP)

0

REJET ATMOSPHÉRIQUE,
D'EAU POLLUÉE OU DE
POUDRE AFIN DE PROTÉGER
L'HOMME
ET L'ENVIRONNEMENT.

100 %

DES DÉCHETS VALORISÉS
ET RETRAITÉS SUR SITE

UP TO 20,000 PRODUCTS
PAINTED EVERY WEEK

98% PRODUCTIVITY ON THE
PAINTING LINE (IT'S NON-STOP)

0 AIR, POLLUTED WATER OR
POWDER EMISSIONS TO PROTECT
PEOPLE AND THE ENVIRONMENT

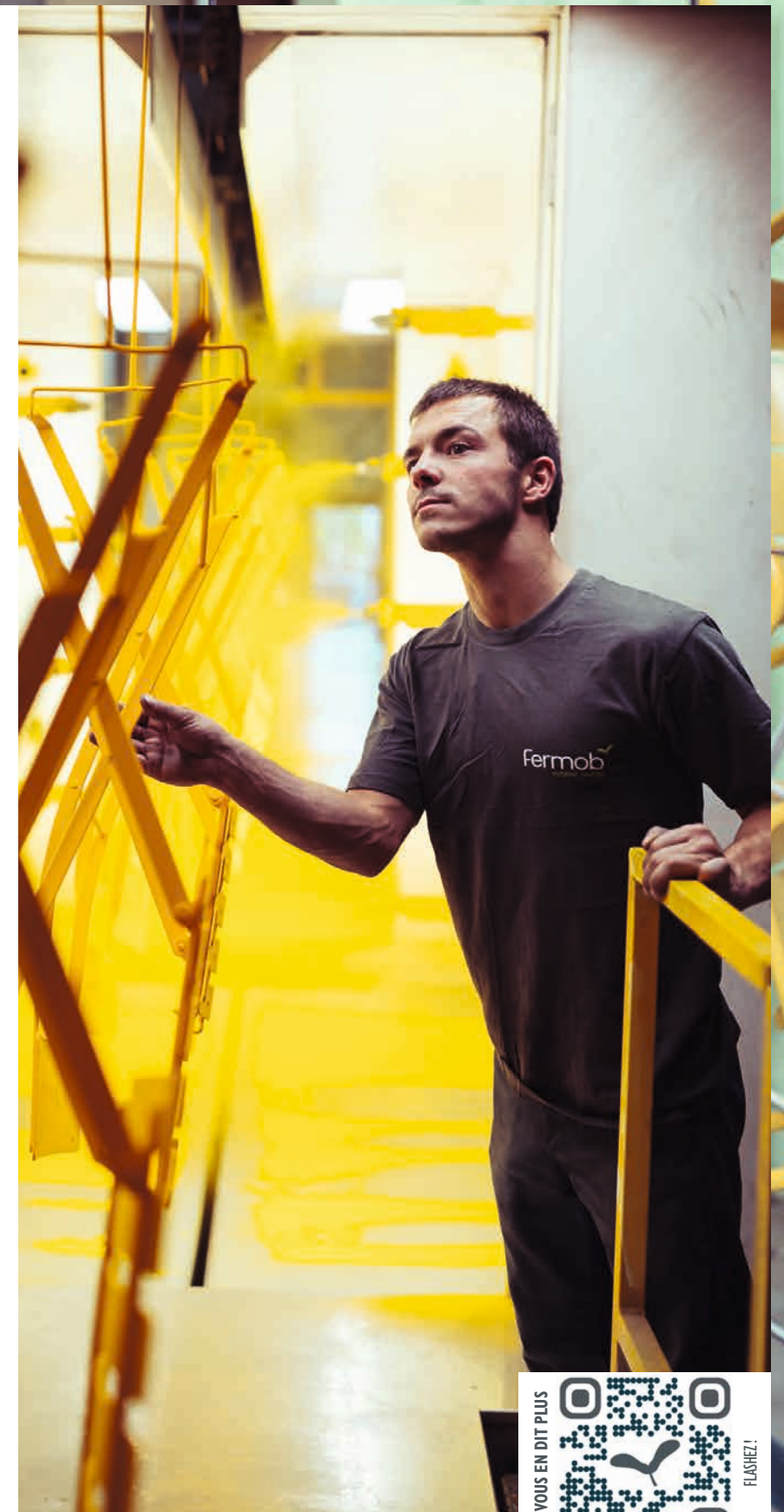
100% OF WASTE IS RECOVERED
AND PROCESSED ON-SITE

BIS ZU 20 000 LACKIERTE
PRODUKTE/WOCHE

98 % PRODUKTIVITÄT IN
DER LACKIERANLAGE
(NON-STOP-BETRIEB)

0 EMISSIONEN, KEIN
VERSCHMUTZTES WASSER ODER
PULVER, UM MENSCH UND
UMWELT ZU SCHÜTZEN

100 % DER ABFÄLLE
VERWERTET UND VOR ORT
WIEDERVERWENDET



CASTING #FERMOB PEOPLE: DU VRAI GRÂCE À VOUS



D'ABORD, UN GRAND MERCI AUX PEOPLE DE CETTE ÉDITION. À VOUS QUI NOUS LISEZ, SI L'ENVIE (ET LE CŒUR) VOUS EN DIT, RETROUVEZ-VOUS SOUS LES PROJECTEURS, PARTAGEZ UN CHOUETTE MOMENT AVEC NOS ÉQUIPES, ET EN PLUS, ON NE VIENT JAMAIS LES MAINS VIDES, MAIS AVEC DU MOBILIER FERMOB À VOUS OFFRIR. LES PROCHAINS PEOPLE DU CASTING #FERMOBPEOPLE, C'EST PEUT-ÊTRE VOUS ? POUR VOUS INSCRIRE, RENDEZ-VOUS SUR FERMOB.COM, RUBRIQUE CASTING, LES INSCRIPTIONS SONT OUVERTES, NOUS ON EST OPEN ET EN TOUS CAS, ON A HÂTE DE VOUS VOIR.

#FERMOBPEOPLE CASTING CALL:

YOU'RE WHAT MAKES IT REAL

FIRST OF ALL, HUGE THANKS TO EVERYONE WHO APPEARED IN THIS EDITION. AND TO ALL OUR READERS: IF YOU WISH TO HAVE YOUR TURN UNDER THE SPOTLIGHT, WHY NOT APPLY TO SPEND SOME TIME WITH OUR TEAM? WHAT'S MORE, YOU'LL GET SOME FREE FERMOB FURNITURE AS A TOKEN OF OUR GRATITUDE FOR TAKING PART. COULD YOU BE PART OF THE NEXT #FERMOBPEOPLE CAST LIST? TO REGISTER, HEAD TO THE CASTING SECTION OF OUR FERMOB.COM WEBSITE. THE CALL IS OPEN NOW, AND WE CAN'T WAIT TO MEET YOU.

CASTING #FERMOBPEOPLE:

DAS WAHRE LEBEN – DANK IHNEN

ZUNÄCHST MÖCHTEN WIR DEN TEILNEHMERN AN DIESER AUSGABE HERZLICH DANKEN. SIE, ALS UNSERE LESER, WENN SIE LUST HABEN, KOMMEN AUCH SIE INS RAMPENLICHT, TEILEN SIE EINEN SCHÖNEN MOMENT MIT UNSEREN TEAMS. AUßERDEM KOMMEN WIR NIE MIT LEEREN HÄNDEN, SONDERN BIETEN IHNEN MÖBEL VON FERMOB ALS GESCHENK. DIE NÄCHSTEN PEOPLE IM CASTING FÜR #FERMOBPEOPLE SIND VIELLEICHT SIE? TRAGEN SIE SICH EINFACH UNTER FERMOB.COM, RUBRIK CASTING EIN. DIE REGISTRIERUNGEN SIND DERZEIT MÖGLICH, WIR SIND IMMER OFFEN UND FREUEN UNS, SIE KENNEN ZU LERNEN.



Vous aussi, rejoignez la grande communauté des
Join the great community of
Werden auch Sie Teil der großen Community
#FERMOBPEOPLE

Fermob

24 COULEURS

24 COLOURS. 24 FARBEN.

CHACUNE DES COULEURS FERMOB EST UNIQUE. POURTANT, COMME DANS UN ORCHESTRE, C'EST ENSEMBLE QU'ELLES DÉVOIENT LEUR VÉRITABLE POTENTIEL. C'EST LORSQUE CAPUCINE SE JOINT AU VERT OPALINE POUR JOUER AVEC CITRON GIVRÉ QUE SE CRÉE CETTE HARMONIE SI PARTICULIÈRE, QUI ILLUMINE VOTRE EXTÉRIEUR.

ALORS ALLEZ-Y. MIXEZ, MATCHEZ ET CRÉEZ À VOTRE TOUR, UN HYMNE À LA COULEUR!

EVERY FERMOB COLOUR IS UNIQUE. BUT IT'S JUST LIKE AN ORCHESTRA: IT'S ONLY WHEN THESE COLOURS ARE COMBINED THAT THEY REVEAL THEIR FULL POTENTIAL. WHEN CAPUCINE JOINS OPALINE GREEN ALONGSIDE FROSTED LEMON, THIS UNIQUE COMBINATION OF THREE HARMONIOUS SHADES BRIGHTENS UP YOUR OUTDOOR SPACE. GIVE IT A TRY. MIX, MATCH AND CREATE YOUR OWN ODE TO COLOUR!

JEDE FARBE VON FERMOB IST EINZIGARTIG. UND DOCH ZEIGEN SIE IHR WAHRES POTENTIAL IM ZUSAMMENSPIEL, WIE EIN ORCHESTER. WENN CAPUCINE AUF OPALGRÜN TRIFFT UND MIT ZITRONENSORBET SPIELT, ENTSTEHT DIESE GANZ BESONDERE HARMONIE, DIE IHREN OUTDOORBEREICH ZUM STRAHLEN BRINGT. ALSO LOS! MIXEN UND MATCHEN SIE, KOMPONIEREN AUCH SIE IHRE ODE AN DIE FARBE!



14 Muscade <u>Nutmeg</u> Muskat	09 Rouille <u>Russet</u> Rost	20 Ocre rouge <u>Red ochre</u> Ockerrot	43 Piment <u>Chili</u> Chili	67 Coquelicot <u>Poppy</u> Mohnrot
93 Rose praline <u>Pink praline</u> Rose Praline	45 Capucine <u>Capucine</u> Capucine	73 Miel <u>Honey</u> Honig	65 Vert tilleul <u>Willow green</u> Lindgrün	82 Cactus <u>Cactus</u> Kaktus
48 Romarin <u>Rosemary</u> Rosmarin	02 Vert cèdre <u>Cedar green</u> Zederngrün	92 Bleu abysse <u>Deep blue</u> Abyssblau	21 Bleu acapulco <u>Acapulco blue</u> Acapulcoblau	46 Bleu lagune <u>Lagoon blue</u> Lagunenblau
38 Gris métal <u>Steel grey</u> Metallgrau	26 Gris orage <u>Storm grey</u> Gewittergrau	47 Carbone <u>Anthracite</u> Anthrazit	42 Régisse <u>Liquorice</u> Lakritze	01 Blanc coton <u>Cotton white</u> Baumwollweiß
A5 Gris argile <u>Clay grey</u> Lehmgrau	A7 Menthe glaciale <u>Ice mint</u> Gletscherminze			A6 Citron givré <u>Frosted lemon</u> Zitronensorbet
	83 NEW Vert opaline <u>Opaline green</u> Opalgrün			



Fermob AROUND THE WORLD

Mises bout à bout, il faudrait aligner
7 658 254 322 chaises Bistro
pour traverser les **60 pays** dans lesquels
nous parlons Mobilier Heureux, disposer
2 728 325 de nos coussins pour imaginer
l'étendue de nos **1800 points de vente**
et allumer 257 369 785 lampes Moon!
en même temps pour faire briller
les **5 continents** où nous avons installé
la joie de vivre en outdoor.

Put end to end, you'd need
7,658,254,322 Bistro chairs
to go through the 60 countries in which
Cheerful Furniture language is spoken,
2,728,325 of our cushions to imagine
the extent of our 1,800 outlets
and switch on 257,369,785 Moon! lamps
at the same time to light up
the 5 continents where we have brought
in outdoor "joie de vivre".

Man müsste 7 658 254 322 Stühle Bistro
aneinanderreihen, um die **60 Länder**
zu durchqueren, in denen Möbel
für glückliche Gärten Thema sind,
2 728 325 unserer Kissen, um die
Reichweite unserer **1 800 Verkaufsstellen**
zu verbildlichen, und 257 369 785 gleichzeitig
leuchtende Moon!, um die **5 Kontinente**
zu erhellen, auf denen wir Lebensfreude
in den Outdoorbereich gebracht haben.

Trouver un point de vente proche
de chez vous.
Find a sales outlet near you.
Finden Sie eine Verkaufsstelle
in Ihrer.



LEARN MORE - SCAN! WIR VERRATEN IHNEN MEHR - FLASHEN!



* Happy garden furniture
* Möbel für Gärten voller Glück

fermob.com - fermobpeople.com

0826 62 53 13

0,15 € TTC/minute à partir d'un poste fixe. France uniquement

FERMOB

Parc Actival - 01140 Thoissey - FRANCE



€5